



MARKSCHEME

May 2014

CLASSICAL GREEK

Standard Level

Paper 1

*This markscheme is **confidential** and for the exclusive use of examiners in this examination session.*

*It is the property of the International Baccalaureate and must **not** be reproduced or distributed to any other person without the authorization of the IB Assessment Centre.*

Each word is assigned 0 or 1 or 2 points. Those worth 1 or 2 points indicate this value immediately following the word, while those with zero points have no numerical indication.

A 1-point word (for example, an adverb or conjunction) needs only a correct translation to get the point. For a 2-point word, if the translation persuades you that the candidate understands the meaning of the word, one point is awarded; if the candidate persuades you that the grammar of the word is understood, then the second point is awarded.

When two words are joined by “_” they are to be treated as one word. A two-word phrase worth two points includes one point for vocabulary and one point for grammar. The vocabulary point is awarded only if both words are translated correctly in context; a vocabulary error in either or both words results in no points for vocabulary. The grammar point is awarded if the phrase’s grammar is understood correctly.

The maximum number of points is 70.

A Phoenician officer explains to Ischomachus the importance of having all things properly stored aboard a ship.

ἐπισκοπῶ ②, ἔφη ②, ὧ ξένε ②	6
εἶ_συμβαίνοι ② τι ① γίγνεσθαι ②	5
πῶς ① κεῖται ②, ἔφη, τὰ ② ἐν_τῆ_νηί ②	7
ἢ ① εἶ τι ① ἀποστατεῖ ② ἢ ① εἶ τι ① σύγκειται ② δυστραπέλως ①	9
οὐ ① γάρ ①, ἔφη, ἐγχωρεῖ ②	4
ὅταν ① χειμάζῃ ② ὁ θεός ② ἐν_τῆ_θαλάττῃ ②	7
οὔτε ① μαστεύειν ② ὅτου ② ἄν_δέῃ ②	7
οὔτε ① δυστραπέλως ① ἔχον ② διδόναι ②	6
ἀπειλεῖ ② γὰρ ὁ θεός ② καὶ κολάζει ② τοὺς βλάκας ②	8
ἐὰν ① δὲ μόνον ① μὴ ① ἀπολέσῃ ② τοὺς μὴ ① ἀμαρτάνοντας ②, πάνυ ① ἀγαπητόν ②	11

TOTAL: 70
